

· 旧籍新刊 ·

# 中西交通史

方 豪 · 著

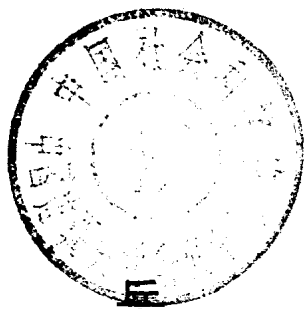
岳 麓 书 社



D829

方豪·著

# 中西交通史上



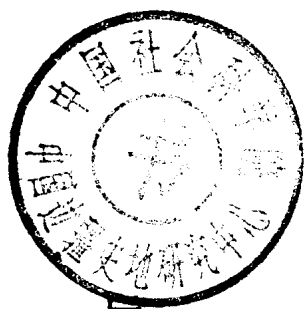
岳麓书社

1624

D829

方豪·著

# 中西交通史下



岳麓书社

1624

# 中 西 交 通 史

(全二册)

方 豪·著

岳麓书社出版(长沙市展览馆路14号)

新华书店上海发行所发行 上海市印刷七厂印刷

1987年12月第一版第一次印刷

印张: 35.25 印数: 3,500

ISBN7-80520-019-x /K·3

---

书号: 11285·95 定价: 10.75元

# 出版说明

近代对中西交通史的研究，起步虽然较早，但当年从事撰述的什九都是外籍学者，所运用的资料，总的来说，毕竟还是以西方的为主。抗日战争爆发前，中国学者张星娘、向达等先生，都有著述问世。只是有的是资料汇编，有的虽是专门著作，因受体例的限制，比较简略。

方蒙的《中西交通史》，虽然晚出，而规模的宏伟、内容的丰富、取材的广泛和考证的缜密，无一不大大超过前人。作者规定的中西交通史的范围，包括「民族的适从和移植，血统、语言、习俗之混合，宗教之传播，神话、寓言之流传，文字之借用，科学之交流，艺术之影响，著述之翻译，商货之交易，生物之移植，海陆空之特殊旅行，和平之维系，和平之破坏」。从这些名目可以看出本书涉及面之广，因而它对于许多学科（包括自然科学与人文科学），都是十分重要的参考书。

方著不但内容广泛，内容也相当精深，尤为可贵的是，书中还提供了不少珍贵的新发现的史料。例如，马可·波罗到底是否来过中国，他的那本导致哥伦布发现新大陆的名著究竟真伪如何，学术界一直存在着争论。本书作者在《永乐大典》中找到的一则史料，引起了普遍的重视。《马可波罗行记》第一卷有云：

会东鞭羴君主阿鲁浑之妃卜鲁罕氏，……因是阿鲁浑遣派贵人曰兀刺台、曰阿卜思哈、曰

火者、携带侍从甚盛，往大汗所。（冯承钧译本第37页）

这记录是否属实呢？本书作者从《永乐大典》卷一九四八所引《元经世大典》所载一纸至元二十七年（公元一二九〇年）八月十八日发布的公文中找到了下述记载：「今年三月，奉旨遣兀鲁觶、阿必失呵、火者，取道马八儿，往阿鲁浑大王位下。」与《行纪》所记，完全吻合。这一发现，在坐实马可·波罗其人及其著述的学术价值上所起的作用，是非常重要的。

《中西交通史》曾多次印行，有些本子很不清晰，有的分装五册，检索不便。现据新版重印，分订二册，无论阅读还是度藏，都比较便利。

方豪是有神职的学者，长期从事我国天主教史的研究。他的某些观点、论断和我们有所不同，对今天的读者来说，这是不难理解和鉴别的。

中西交通史（上冊）

目 錄

導 言

|                   |    |
|-------------------|----|
| 一、定義與內容           | 一  |
| 二、中西交通史研究之興起      | 三  |
| (一) 中國學者對於西北史地之研究 | 三  |
| (二) 中國學者對於域外地理之研究 | 六  |
| (三) 歐美學者對於中國之研究   | 八  |
| (四) 日本學者對於中國之研究   | 一九 |
| (五) 新疆及中亞之發掘與敦煌學  | 二四 |

第一篇 史前至秦漢魏晉南北朝

## 第一章 史前史上兩問題

|                  |    |
|------------------|----|
| 第一節 中國人種之由來····· | 二七 |
|------------------|----|

|                |    |
|----------------|----|
| 一、人類學上之觀察····· | 二七 |
|----------------|----|

|                  |    |
|------------------|----|
| 二、過去中外學者之意見····· | 二九 |
|------------------|----|

|                       |    |
|-----------------------|----|
| 第二節 中國彩陶與西方彩陶之關係····· | 三三 |
|-----------------------|----|

## 第二章 古代傳說中之中西關係

|                        |    |
|------------------------|----|
| 第一節 中國關於空桐崑崙等地之傳說····· | 三九 |
|------------------------|----|

|                     |    |
|---------------------|----|
| 第二節 中國關於西王母之傳說····· | 四一 |
|---------------------|----|

|                    |    |
|--------------------|----|
| 第三節 波斯關於中國之傳說····· | 四四 |
|--------------------|----|

## 第三章 先秦時代中國與西方之關係

|                         |    |
|-------------------------|----|
| 第一節 春秋攘夷運動與歐亞民族之遷徙····· | 四七 |
|-------------------------|----|

|                          |    |
|--------------------------|----|
| 第二節 伊蘭及印度文化東傳之路線與時代····· | 四九 |
|--------------------------|----|

|                         |    |
|-------------------------|----|
| 第三節 北路傳入中國之伊蘭動物紋藝術····· | 五一 |
|-------------------------|----|

|                      |    |
|----------------------|----|
| 一、騎術之傳入中國·····       | 五一 |
| 二、鎧與帶鉤之傳入中國·····     | 五二 |
| 第四節 南路傳入中國之學術思想····· | 五六 |
| 一、南北路傳入西方文化之不同點····· | 五六 |
| 二、南路傳入之地理與天文·····    | 五七 |
| 三、南路傳入之寓言及神話·····    | 六一 |

#### 第四章 漢以前中國知識之西傳

|                           |    |
|---------------------------|----|
| 第一節 希羅多德與克對希亞斯之稱述中國·····  | 六四 |
| 第二節 支那名稱之起源·····          | 六五 |
| 第三節 中國絲絹之西傳·····          | 六九 |
| 第四節 亞歷山大東征與中西文化交流之關係····· | 七三 |

#### 第五章 漢代西域之經略(上)

|                    |    |
|--------------------|----|
| 第一節 西域地勢與古代人種····· | 七七 |
| 第二節 張騫出使西域之經過····· | 七九 |

|                        |    |
|------------------------|----|
| 第三節 匈奴在東西文化交流上之貢獻····· | 八五 |
|------------------------|----|

|                        |    |
|------------------------|----|
| 第四節 月氏西遷之影響及其種屬問題····· | 八六 |
|------------------------|----|

## 第六章 漢代西域之經略(下)

|                   |    |
|-------------------|----|
| 第一節 中西交通線之開闢····· | 九〇 |
|-------------------|----|

|                   |    |
|-------------------|----|
| 第二節 中西交通線之保護····· | 九一 |
|-------------------|----|

|                   |    |
|-------------------|----|
| 第三節 中西交通線之門戶····· | 九五 |
|-------------------|----|

|                  |     |
|------------------|-----|
| 第四節 班超之重振漢威····· | 一〇一 |
|------------------|-----|

## 第七章 漢擊退匈奴後之中西交通

|                    |     |
|--------------------|-----|
| 第一節 漢與中亞各國之關係····· | 一〇三 |
|--------------------|-----|

|                     |     |
|---------------------|-----|
| 第二節 前後漢中西通道之變遷····· | 一〇六 |
|---------------------|-----|

|                         |     |
|-------------------------|-----|
| 第三節 漢代傳入之中亞地理風土等知識····· | 一〇八 |
|-------------------------|-----|

|                       |     |
|-----------------------|-----|
| 第四節 漢代傳入之西域植物與音樂····· | 一一〇 |
|-----------------------|-----|

## 第八章 漢通西域之其他效果

|     |                  |     |
|-----|------------------|-----|
| 第一節 | 求仙思想之幻滅·····     | 一一三 |
| 第二節 | 戰馬之補充與馬種之改良····· | 一一六 |
| 第三節 | 絲綢之大量西銷·····     | 一一九 |
| 第四節 | 中國灌溉法之西傳·····    | 一二二 |

## 第九章 漢代中印間之交通(上)

|     |                     |     |
|-----|---------------------|-----|
| 第一節 | 印度通於中國之始·····       | 一二四 |
| 第二節 | 秦代佛教傳入說之商榷·····     | 一二六 |
| 第三節 | 漢代佛教之始傳中國·····      | 一二九 |
| 第四節 | 佛教入華與歐亞交通之關係·····   | 一三三 |
| 第五節 | 中印曆算關係及佛教藝術之東傳····· | 一三四 |

## 第十章 漢代中印間之交通(下)

|     |                 |     |
|-----|-----------------|-----|
| 第一節 | 漢代南方之海外交通·····  | 一四〇 |
| 第二節 | 漢代西南方之對印交通····· | 一四二 |
| 第三節 | 漢代之中印貿易·····    | 一四四 |

## 第十一章 漢對黎軒之認識

|                          |     |
|--------------------------|-----|
| 第一節 黎軒之考證·····           | 一四七 |
| 第二節 漢及後世對黎軒之認識·····      | 一五〇 |
| 第三節 希臘文化之東漸與漢代之希臘譯名····· | 一五二 |
| 一、希臘文化在東方之影響·····        | 一五二 |
| 二、漢譯希臘地名·····            | 一五三 |
| 三、漢譯希臘植物名·····           | 一五三 |

## 第十二章 漢與大秦之關係

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| 第一節 大秦之考證·····            | 一五五 |
| 第二節 公元第一、二世紀羅馬印度間之交通····· | 一五九 |
| 第三節 後漢書等對大秦之記述·····       | 一六〇 |
| 第四節 中國與羅馬之通使與通商·····      | 一六三 |
| 第五節 漢代傳入之大秦等國樂舞·····      | 一六八 |
| 第六節 羅馬帝國滅亡所受中國之影響·····    | 一七〇 |

# 第十三章 公元前後希臘羅馬作家關於中國之稱述

|     |                    |     |
|-----|--------------------|-----|
| 第一節 | 拉丁詩人之稱述·····       | 一七三 |
| 第二節 | 希臘地理學家斯脫拉波之稱述····· | 一七五 |
| 第三節 | 羅馬哲學家塞納加之稱述·····   | 一七六 |
| 第四節 | 羅馬地理學家梅拉之稱述·····   | 一七八 |
| 第五節 | 不里尼烏斯博物志之稱述·····   | 一七八 |
| 第六節 | 愛利脫利亞海周航記之稱述·····  | 一八〇 |
| 第七節 | 托勒密地理書之稱述·····     | 一八一 |
| 第八節 | 非勞羅斯諸人之稱述·····     | 一八四 |

# 第十四章 魏晉南北朝之中西交通

|     |                       |     |
|-----|-----------------------|-----|
| 第一節 | 三國志晉書宋書之記載·····       | 一八六 |
| 第二節 | 梁書南史魏書之記載·····        | 一八八 |
| 第三節 | 魏書所記中亞西亞各國遣使來華年表····· | 一九三 |
| 第四節 | 魏晉南北朝與南海諸國之貿易·····    | 一九五 |

|     |                  |     |
|-----|------------------|-----|
| 第五節 | 北朝時外僑之雜居與歸化····· | 一九八 |
|-----|------------------|-----|

|     |                |     |
|-----|----------------|-----|
| 第六節 | 朱應康泰之出使南海····· | 二〇〇 |
|-----|----------------|-----|

## 第十五章 漢末迄南北朝與西方各國之佛教關係

|     |                    |     |
|-----|--------------------|-----|
| 第一節 | 漢末三國時西域譯經師之東來····· | 二〇三 |
|-----|--------------------|-----|

|     |                    |     |
|-----|--------------------|-----|
| 第二節 | 三國及西晉時中國之梵譯名家····· | 二〇五 |
|-----|--------------------|-----|

|     |                  |     |
|-----|------------------|-----|
| 第三節 | 東晉時東來高僧鳩摩羅什····· | 二〇六 |
|-----|------------------|-----|

|     |                |     |
|-----|----------------|-----|
| 第四節 | 東晉時其他東來高僧····· | 二〇七 |
|-----|----------------|-----|

|     |                    |     |
|-----|--------------------|-----|
| 第五節 | 南北朝時往來南海之中西僧人····· | 二〇九 |
|-----|--------------------|-----|

|     |                    |     |
|-----|--------------------|-----|
| 第六節 | 隋以前中外求法譯經僧俗總錄····· | 二一〇 |
|-----|--------------------|-----|

## 第十六章 法顯等之訪印及貢獻

|     |                    |     |
|-----|--------------------|-----|
| 第一節 | 法顯歷遊天竺記傳佛國記研究····· | 二一三 |
|-----|--------------------|-----|

|     |                 |     |
|-----|-----------------|-----|
| 第二節 | 法顯略傳及其去印路程····· | 二一五 |
|-----|-----------------|-----|

|     |                 |     |
|-----|-----------------|-----|
| 第三節 | 法顯自印度歸國之路程····· | 二一七 |
|-----|-----------------|-----|

|     |              |     |
|-----|--------------|-----|
| 第四節 | 法顯回國後事略····· | 二一九 |
|-----|--------------|-----|

|     |          |     |
|-----|----------|-----|
| 第五節 | 宋雲惠生等之西行 | 一一一 |
|-----|----------|-----|

## 第二篇 隋唐五代及宋

### 第一章 隋代之中西交通

|     |            |     |
|-----|------------|-----|
| 第一節 | 隋通海外之目的與始末 | 一二五 |
| 第二節 | 隋通海外對後世之影響 | 一二八 |
| 第三節 | 裴矩所記之通拂菻路線 | 一三〇 |
| 第四節 | 隋書所見之西亞與中亞 | 一三一 |

### 第二章 賈耽所記通西方之三道

|     |        |     |
|-----|--------|-----|
| 第一節 | 隋唐西域載記 | 一三五 |
| 第二節 | 安西入西域道 | 一三六 |
| 第三節 | 安南通天竺道 | 一三七 |
| 第四節 | 廣州通海夷道 | 一三八 |

### 第三章 唐宋時代中西之海舶

|     |             |     |
|-----|-------------|-----|
| 第一節 | 唐代前後中國海船之進步 | 二四一 |
|-----|-------------|-----|

|     |             |     |
|-----|-------------|-----|
| 第二節 | 唐宋時代中西海船之比較 | 二四五 |
|-----|-------------|-----|

|     |             |     |
|-----|-------------|-----|
| 第三節 | 中國海船之組織及其設備 | 二四七 |
|-----|-------------|-----|

## 第四章 唐宋時代之市舶司

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第一節 | 創立及名稱 | 二四九 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第二節 | 職務及條例 | 二五〇 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第三節 | 官制及場務 | 二五四 |
|-----|-------|-----|

## 第五章 唐宋時代之貿易港

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第一節 | 廣州與交趾 | 二五五 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第二節 | 杭州與明州 | 二六〇 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第三節 | 秀州與上海 | 二六一 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第四節 | 澈浦與江陰 | 二六三 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第五節 | 泉漳與福州 | 二六四 |
|-----|-------|-----|

|     |       |     |
|-----|-------|-----|
| 第六節 | 揚州與密州 | 二六六 |
|-----|-------|-----|

|     |            |     |
|-----|------------|-----|
| 第七節 | 瓊州與屬邑····· | 二六八 |
|-----|------------|-----|

## 第六章 宋人所記中國與南洋及西南亞之交通

|     |               |     |
|-----|---------------|-----|
| 第一節 | 周去非之嶺外代答····· | 二七〇 |
| 第二節 | 趙汝适及其諸蕃志····· | 二七二 |
| 第三節 | 宋史注輦傳之記述····· | 二七六 |

## 第七章 唐宋時代對外僑之管理

|     |              |     |
|-----|--------------|-----|
| 第一節 | 外僑居住之限制····· | 二七八 |
| 第二節 | 外僑犯罪之懲處····· | 二八〇 |
| 第三節 | 外僑子弟之教育····· | 二八二 |
| 第四節 | 蕃漢通婚之禁止····· | 二八三 |
| 第五節 | 外僑遺產之處理····· | 二八四 |

## 第八章 唐宋時代之胡賈

|     |            |     |
|-----|------------|-----|
| 第一節 | 海運與商貨····· | 二八六 |
|-----|------------|-----|